

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año X, Número 3552

Suscripción

En la isla al mes ptas. 1'50  
Resto de España " 1'75  
Extranjero " 2'50

Mahón Jueves 20 de Diciembre de 1915

Redacción y Administración

Calle Nueva.—Teléfono. 123

## Obras de enseñanza moderna

magníficamente editadas por la acreditada casa de los señores Seix y Barral Hnos.

Pesetas	Pesetas
CARTILLA (Método científico de enseñar simultáneamente a leer y escribir) 2'00	ROMANERO CASTELLANO al alcance de los jóvenes 2'00
GRAMÁTICA DE LA LENGUA CASTELLANA Primer Grado 1'50	ARITMÉTICA Primer Grado 1'50
Segundo Grado 1'75	Segundo Grado 1'75
Tercer Grado 2'50	Tercer Grado 2'00
	GEOMETRÍA (Estudio de las formas) 1'50
	GEOGRAFÍA HUMANA 2'00

Escritura práctica norteamericana, (Letra continua y sin perfileres, higiénica, fácil, clara, rápida y elegante).

10 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

Método moderno de caligrafía inglesa. (El único basado en los modernos principios pedagógicos. Elegante letra, clara, rápida y expresiva).

8 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

Dibujo elemental. (Método ducativo basado en modernos principios pedagógicos).

3 cuadernos a QUINCE CENTIMOS cada uno.

Tipografía Mahonesa Calle Nueva

La Maison ODETTE de PARIS, 273, rue St. Honoré participa a su numerosa clientela, que en vista de las circunstancias actuales y para servir mejor la clientela española, acaba de abrir una Sucursal en BARCELONA Plaza Cataluña, 12 en cuyos salones quedan expuestos sus magníficos modelos de Trajes de Baile y Teatro, Trajes sastre y de paseo, Abrigos y salidas de teatro, Sombreros última novedad, Peletería, Cuellos de pluma, Lencería, Blusas, Corsés y todos los demás artículos de lujo para Señora.

## LA VIÑA de Salvador Florit

SUCESOR DE S. SICRE

Arravaleta, 26

En este acreditado establecimiento se encontrarán para las próximas fiestas de Navidad turrones de todas clases. El de Jijona legítimo a pesetas 1'75 libra. Turrón de Ciudadela de los señores Bagur hermanos a pesetas 1'50 libra. Gran exposición de dulces, pastas y turrones de Jaime Vilatorrada, de Mercadería pesetas 1'25 libra. Moscatel y Jerez superior a 1 peseta el litro. Vino de Carde de la acreditada marca Castell del Remes a 1 peseta la botella con devolución del envase.

Además se venden fiambrera, vinos, licores, champagnes y toda clase de artículos de comestibles y confitería. Gran surtido de bombones y cajas de lujo para regalo de bombones, propios para regalos.

### LA GUERRA EUROPEA

## La lucha a todo trance

Tanto en el Parlamento alemán como en la Cámara de los Comunes de Inglaterra los primeros ministros han hablado de paz con más extensión que en otras ocasiones. Parecía que a través de la distancia que los separaba los dos ministros representantes de los dos grandes pueblos en lucha se comunicaran la determinación firme de no aceptar otra paz que la que signifique la imposibilidad, por mucho tiempo, de sostener otra guerra como la que hoy ensangrienta la tierra de Europa.

De los discursos pronunciados por los dos primeros ministros se desprende que aún tenemos guerra para bastante tiempo. Uno y otro han dicho que no aceptarían otra paz que la que el enemigo es obligado a pedir por la imposibilidad material de continuar la guerra. Y como este estado de imposibilidad para seguir luchando no se ve aún en ninguno de los grandes combatientes, de ahí la duración inevitable de la formidable contienda.

A Alemania es tal vez la que ha sufrido más con la guerra desde el punto de vista de pérdidas humanas, siguiendo después a proporción Austria. Entre ambas las pérdidas son de unos siete millones de soldados, de los cuales tres millones, por lo bajo, pueden considerarse como fuera de combate (muertos, prisioneros, desaparecidos y heridos que han quedado inutilizados). Teniendo en cuenta que el número de hombres hábiles para combatir en esos países es de once millones (diez por ciento de la población total de 110 millones de habitantes), resulta que quedan todavía ocho millones de combatientes, de los cuales, por lo menos, seis millones están en la línea de fuego en los distintos teatros de operaciones (Bélgica, Francia, Alsacia, frontera italo austriaca, Servia, Galitzia y Rusia). Quedan, pues, aun dos millones de hombres en Austria y Alemania de quienes poder echar mano para continuar la lucha, si bien una mitad de aquellos hombres hacen falta en las fábricas de municiones y de productos químicos, en las industrias militares, en las Administraciones civiles y del Estado y en los servicios interiores. Si poco es la carne de cañón aún disponible en los Imperios centrales para reponer bajas, quedan

en cambio, los soldados que puede facilitar el vasto Imperio turco, debidamente adiestrados y armados por Alemania y dirigidos por los jefes y oficiales de su ejército. Por este lado la guerra puede continuarse aún durante mucho tiempo.

Pero si consideramos las reservas humanas de Inglaterra, Francia, Italia y Rusia, es indiscutible que esos últimos aliados pueden continuar la guerra muchísimo más tiempo que los otros.

La población de dichas cuatro naciones es de doscientos ochenta millones de habitantes solamente en Europa. Como el número de hombres aptos para combatir es de veintiocho millones (según el 10 por 100 de la población que hemos aplicado a Alemania y Austria), y como el número de soldados fuera de combate hasta la fecha no es más que de unos tres millones, resulta que todavía les quedan veinticinco millones de hombres; de estos últimos puede calcularse que están en la línea de fuego unos seis millones. Los dos pueblos que tienen todavía las reservas bien nutridas son Rusia e Inglaterra. Téngase en cuenta que esta última aun no ha creído necesario apelar al servicio militar obligatorio.

Si la guerra que va a continuar con más tesón que nunca dura aun otro año, es casi seguro que los Imperios centrales agotarán su carne de cañón hasta el último hombre a pesar del apoyo que pueda venirles de Turquía, al caso que sus cuatro grandes enemigos tendrán grandes recursos de los cuales echar mano. Y cuenta que no tengo en consideración en mi cálculo los contingentes militares que todavía pueden enviar a Europa las colonias francesas en África y las inglesas en el Canadá, Australia, Nueva Zelandia, África Meridional y la India. Como tampoco cuento los ejércitos japoneses, que, al menos por cuanto se refiere a Asia, podrían venir a luchar al lado de los aliados.

Antes de que se presente este momento terrible para Alemania es de su mayor interés llegar a una decisión rápida, a un hecho de armas que suponga un desastre irreparable para las fuerzas militares de Inglaterra, Francia o Rusia y que obligue a éstas a pedir la paz.

Como se comprende, no es en los Balcanes, ni en el Oriente europeo, ni en el Occidente asiático donde ha de producirse esa decisión final que equivalga a la paz, sino en los teatros principales, en Bélgica, Francia o Rusia, donde comenzó la guerra, donde indudablemente acabará. (Con cuánta razón decía hace pocos días la «Gaceta de la Cruz»:

«La idea de que los ferrocarriles de Bagdad y de los Balcanes puedan soportar el peso de nuestra vida económica es una fantasía. El Imperio germánico no está situado en los Dardanelos o en el Golfo Pérsico, sino en el mar del Norte, y sólo será libre si el mar del Norte es libre. Intrínsecamente y extrínsecamente no es posible hoy contestar a la pregunta de cuándo podrá ser rota la dominación marítima inglesa. Esto solamente lo sabemos en el curso de la guerra y estamos firmemente convencidos de que nuestros directores sabrán lo que puede hacerse y lo que no. Pero el pueblo alemán no debe dejarse engañar por fantasías europeas y asiáticas, limitándose a considerar que nuestra puerta de salida al mundo exterior

gira sobre goznes dominados hoy por la Gran Bretaña».

Y como ésta con su escuadra formidable ya se cuidará de que la puerta de salida continúe herméticamente cerrada, fácil es deducir quién será el vencedor en el caso de que la guerra dure otros diez y seis meses.

E. DIAZ RETG.

(De «El Diluvio»).

## El Mensaje de Mr. Wilson

El telegrama participó algunas noticias del Mensaje leído por el presidente de los Estados Unidos, Mr. Wilson, ante el Congreso. Por el gran interés que el documento ofrece, ampliamos aquellas referencias.

Comienza Mr. Wilson hablando de la política de neutralidad, y dice:

«No tenemos ningún interés o participación en las noticias que parecen ocasionado los conflictos.

Es necesario, para contener la ola destructora de la guerra, que una parte de la gran familia de las naciones se ocupe de las artes de la paz, aunque no sea más que para impedir la ruina económica colectiva y la paralización en el mundo entero de las industrias que hacen vivir a los pueblos. Es un deber de las naciones americanas el equilibrar el balance de las pérdidas y confusión económica del otro hemisferio.

Los Estados Unidos miran como causa común la independencia nacional y la libertad política de toda América, según la doctrina de Monroe. Este es el espíritu con que esta doctrina fué aplicada en Méjico, a cuya nación están dispuestos a ayudar los norteamericanos, sin coacción y sin buscar allí una dominación egoísta.

Particular interés ofrece la parte que se refiere a los «complots» y conspiraciones contra la seguridad nacional, tramados en los Estados Unidos.

Wilson no acusa directamente a los alemanes, pero dice que es evidente que ellos mismos se han hecho culpables de los atentados que se lamentan.

El presidente no entrevé ningún peligro inmediato o especial, que nazca de las relaciones de los Estados Unidos con los demás pueblos. No cree que ninguna de las cuestiones que actualmente se debaten entre los Estados Unidos y las otras naciones traiga una ruptura seria de las relaciones amistosas, por graves que fuesen o pudiesen ser algunas divergencias de actitud.

«Lamento decir que en nuestro propio territorio se han pronunciado las más graves amenazas contra la paz y la seguridad nacional. Ciudadanos norteamericanos, nacidos en otro suelo, y a los cuales nuestras generosas leyes de naturalización conceden todas las libertades de América, vertieron el veneno de la traición en las arterias de nuestra vida nacional, y trataron de arrojar el descrédito sobre la autoridad y buena reputación de nuestro Gobierno, destruir nuestras industrias, así que han creído que esta destrucción es útil a sus proyectos de venganza, y abatir nuestra política con extrañas intrigas.

El número de estos ciudadanos es ínfimo; pero bastante grande para verter sobre nosotros una gran vergüenza y hacer necesarios los rigores de la ley para curarles de su peligrosa enfermedad.

Hace notar el Mensaje que América no había creído nunca que hombres que han prestado juramento a sus leyes se revolviessen en reacción malhechora contra el pueblo que les ha acogido, y tratasen de nuevo de hacer de la altiva América hogar de las pasiones europeas. Así es que no existe ninguna ley federal que sirva para combatirlos eficazmente,

y el presidente pide al Congreso que vote leyes de esta naturaleza, lo más pronto posible, para salvar el honor de la nación y el respeto de los norteamericanos a sí mismos.

«Tales seres, dominados por la cólera, la infidelidad a los juramentos y los sentimientos anárquicos, deben ser aniquilados. No son numerosos; pero las autoridades deben tener atribuciones para inmediatamente poderlos detener.

Forman «complots» para destruir las propiedades, conspiraron contra la neutralidad del Gobierno y trataron de penetrar los secretos de todas las transacciones confidenciales del Gobierno. ¿Es posible no castigar eficazmente estos manejos?»

El Mensaje hace notar que hay algunos hombres en los Estados Unidos, y muchos otros que residen en el extranjero, que si bien son norteamericanos, manifestaron apasionada simpatía por una u otra parte en el gran conflicto europeo, sin cuidarse de la dignidad de los Estados Unidos. También predicaban y practican la infidelidad política.

Expresa la humillación y desprecio que todo norteamericano patriota y ecuanímano debe experimentar cuando piensa en estas cosas y en la desconsideración que hacen recaer sobre los Estados Unidos.

## Pérez Galdós y miss Cavell

Pérez Galdós ha enviado a Ferdinand Buisson, presidente de la Liga de los Derechos del Hombre, su adhesión a la ceremonia celebrada en el Trocadero, de París, en honor de miss Edith Cavell, en los siguientes términos:

«En el martirio de la heroica Bélgica, la infatigada miss Cavell, víctima del furor teutónico, quedará como una figura dominante.

Actos de insolente inhumanidad, de crueldades inauditas han sido cometidos por los alemanes en el noble territorio que han invadido y devastado cínicamente, creyendo encontrar un camino fácil para dominar la frontera de Francia. Pero esos crímenes escandalosos han sido excusados con el suplicio estúpido de una mujer cuya vida estuvo consagrada al cuidado y alivio de enfermos y heridos.

Los maestros de espionaje no han podido ni acusarla de espía. La han condenado a muerte por el hecho excusable de haber protegido a algunos desgraciados, que, por salvar su vida, querían refugiarse en Inglaterra.

Este castigo, impuesto brutalmente a una mujer arrojando sus despojos inertes en los escombros de la Bélgica mutilada, es un hecho propio de salvajes y no de hombres de honor.

Le Liga de los Derechos del Hombre ha cumplido, en la sala grandiosa, el Trocadero de París, un acto solemne, destinado a glorificar a miss Cavell, mártir, y a dar a ese nombre la mayor celebridad para que se perpetúe como un nombre sagrado.

Nosotros, que amamos a Francia, como a nuestra señora en cultura, en humanidad, en sentido común y hoy, en su valiente estoicismo ante la calamidad de esa lucha por el derecho y la justicia, nos asociamos con toda efusión de nuestra alma al acto del Trocadero. Si pudiera encontrarme presente, diría sencillamente: «Existe en Francia un principio de eternidad que prevalecerá contra los imperialismos más o menos chariatanescos que pretenden dominar el mundo.»

B. Pérez Galdós.

PARA ALQUILAR — Lo está la casa número 176 A. Calle de la Infanta, propia para cualquier industria que se desee instalar. Razón, Infanta 178.

# ¡De 1 a 3 tarde!

Todos los días laborables y festivos se ACEPTAN partidas de dinero para 1.ª hipoteca. Igualmente se OFRECEN partidas de dinero en 1.ª hipoteca. También se gestionan pagarés con buenas firmas. Rapidez, reserva y precisión.

## Compra-venta de fincas rústicas y urbanas

Hay varias casas para vender en Mahón, Villa-Carlos, San Luis, Llumesanas y Ferrerías; precios módicos. Informarán:

Plaza Miranda, 4.-Mahón

## PIMENTON selecto especial para EMBUTIDOS

Clases de absoluta confianza de la nueva cosecha, se acaban de recibir en la Casa

J. CODINA.-Plaza Príncipe, 10

Especiería fina de la mejor calidad.

## Dr. G. Forteza

Médico - Cirujano

Especialista en enfermedades de la infancia. Ex-interno del Hospital de niños del Padre Joffre y Ex-médico del Consultorio Patológico Municipal de niños de pecho, de Valencia.

Explanada, 67-Teléfono, 104

## PIANOS

DE CUERDAS CRUZADAS

Sublime marca

R. MARISTANY

A plazos 5 DUROS mensuales

10 años garantía con certificado. (Precio de coste) fijo e invariable.

Casa fundada en 1870

Nota importante: Venias en las mismas condiciones de a plazos para toda España. Se remite gratis a quien solicite el catálogo de modelos y nota de precios.

18, Plaza Cataluña, 18

BARCELONA

Referencias, M. Beltrán Llabrés, San Fernando, 34-Mahón

## PANADERIA LA CATALANA

17 IGLESIA 17

Se avisa al público que todos los domingos se elaborará: Pan madrileño.-Panecillos.-Pan francés

## JAIME GOMILA MÉDICO

Medicina general y enfermedades del hígado, estómago e intestinos. Consulta de 11 a 1 los días laborables. Calle Bastión número 20, esquina a Moreras.

## Banco de Menorca

Pagamos el cupón de la Deuda Perpetua al 4 por 100 Interior vencimiento 1.º Enero 1916

## Crédito Mercantil de Menorca

Cobro y descuento de cupones, dividendos y títulos amortizados pagando los del Estado veinte días antes de su vencimiento.

Compra y venta de valores, oro y moneda extranjera.

Pagamos los cupones Cédulas Argentinas y Uruguay vencimientos 1.º Enero y 31 Diciembre próximos.

AMA DE CRIA.—Se necesita para casa de los padres o para fuera. Razón, Doctor Orfila número 1, Mahón.

## Plumas stilográficas MONTBLANC

Las mejores entre todas las conocidas. Variedad de clases y precios. Véndense en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

## Casino "La Unión"

Esta Sociedad ha adquirido el número 44.907

de la lotería de Navidad que se despacha entre los señores socios en participaciones de a 2 50 pesetas hasta el día 20 a las 9 de la noche.

Pasada dicha hora se repartirá el sobrante entre los señores socios que lo soliciten.

## BANCO DE MENORCA

El Banco de Menorca se encarga por cuenta de su clientela, de las operaciones siguientes:

Compras y ventas de todas clases de valores españoles y extranjeros al contado y a plazo.

Cartas de crédito sobre todos los países.

Custodia de toda clase de valores y gestión de las operaciones relacionadas con los mismos, tales como cange, renovación de cupones, verificación de los orígenes de amortizaciones, etc., etc.

Cobro y compra de cupones españoles o extranjeros.

Giros, órdenes telegráficas, y cobro y descuentos de letras.

Seguros de cambio.

Apertura de todas clases de cuentas corrientes en pesetas o en monedas extranjeras y todas las demás operaciones propias de esta clase de establecimientos.

PAGAMOS EL CUPÓN DE LA DEUDA AMORTIZABLE 5 por 100 VENCIMIENTO 15 DE NOVIEMBRE DE 1915.

Negociamos en las mejores condiciones de cambio el cupón de los valores extranjeros a medida que se anuncia la apertura de su pago, y el de las Cédulas Argentinas seis semanas antes de su vencimiento, como de costumbre. COMPRAMOS Y VENDEMOS ORO Y BILLETES EXTRANJEROS.

## VEDADO

Queda terminantemente prohibido el transitar y cazar por dentro la finca San Isidro de este término municipal, la cual estando materialmente cerrada por pared y cancela, no exenta a ignorancia y da por ende lugar a la consiguiente denuncia del infractor, siempre que carezca del necesario permiso escrito del dueño de la citada finca.

Un colmo de abusos me obligan a la repetición del presente anuncio.

El Propietario.

## DEL MAR

El sábado cerca las doce de la mañana entró en este puerto, de arribada forzosa, el vapor mercante italiano «Argentina», de 965 toneladas con 18 tripulantes. El mando de su capitán don José Mangari.

Procedió de San Luis de Rhone, con tres días de navegación y lleva cargamento de cal, cemento y cascotes vacíos.

El mencionado buque se halla amarrado en el muelle Andén de Levante.

—El sábado a las cinco de la tarde llegó de Palma el vapor «Monte-Toro».

Efectuadas las operaciones de descarga y carga marchó a las ocho con rumbo a Barcelona.

—Reposado de su dolencia, a cual celebramos, yo vió a tomar posesión del cargo de contramaestre del espresado buque don Pedro Serra.

—Ayer sobre las diez de la mañana fondó el vapor «Mesquita», al mando de su capitán don Juan Vile, procedente de Barcelona.

Este buque marcha a mañana para Ajudia y la ciudad Condal, sus tripulando al «La de Menorca» que sale a esa noche para Palma.

—Ayer zarpó para Ajudia, el buque «Virgen Dolorosa».

—Procedente de Palma llegó ayer a Ciudadela el vapor correo.

## ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL.—La familia Bracco con sus perros comedia y los acróbatas Alonso, que son muy aplaudidos, volverán a presentarse esta noche.

CASINO DEL CONSEY.—Merced a gestiones dignas de todo encomio realizadas por la Junta Directiva se contrató una compañía de zarzuela y opereta. El sábado se inauguró ante numerosa concurrencia la temporada de invierno con la representación de las zarzuelas «La fiesta de San Antonio» «El duque de las Africanas» y «El chico de las Peñuelas».

Ayer domingo hubo función por la tarde y por la noche. Se pusieron en escena las obras nombradas y además la titulada «Patria chicas». La concurrencia fué numerosa.

Hemos hecho el relato y a enumeración precedentes para demostrar que no puede ser más activa la labor realizada ni mayor la aplicación de la compañía que a las cuarenta y ocho horas de salir a tierra (vino el jueves) se presentó ante el público.

Figuran en el cuadro el Director señor Ribas y artistas como la señorita Pin y el señor Paredonillas ya conocidos de este público que los apauzó en otras temporadas.

Cuando una compañía acaba de debutar no hay base para emitir juicios y si sólo para una impresión de conjunto habida cuenta además del poco tiempo, de ensayos y preparación disponible.

Esta impresión ha sido en un todo favorable a la dirección musical y escénica, así como al personal todo de la compañía. En aquellos y en esta se han advertido aplicación, aptitud y perfecto ajuste que permiten augurar una buena temporada y buena cosecha de aplausos que ya ha empezado a recogerse.

Es merecedora de gratitud la Sociedad Consey, dignamente representada por su Junta Directiva, que tan agradable y ameno espectáculo nos ofrece.

Esta noche en función popular se representará a zarzuela «El chico de Peñuelas». Butaca y delantera de galería con entrada 0'25 pesetas entrada general 0'15

NUEVO CINE.—La novedad que debemos registrar en este concurrido salón es el debut de la joven mahonesa María Mercada Martín que ha cantado algunas canciones y ha sido bien recibida y aplaudida por el público.

En nuestro concepto tiene disposición natural y aptitud que cultivadas mediante la debida educación artística y escuela de canto harían de María Mercada una cupletista. Animo pues y adelante.

En el cine de la calle de Roig esta noche habrá una sesión popular a diez céntimos la entrada.

CINE MODERNO.—Concurriré siempre siempre proyecta selectos films que son muy celebrados. Hoy se desarrollarán los titulados «El collar», dos partes, y «Hacia a victoria» cuatro partes.

El jueves se dará la primera pre-

visión de la colosal película en cinco partes, una de las mejores que se desarrollan, «El Rey azul», editada por la renombrada casa «Aguilas».

## DOCTOR PEYRÍ

Enfermedades de la piel y sifilografía. Consulta de 3 a 6.

Cos de Gracia 12.

## CRÓNICA LOCAL

El señor Alcalde accidental don Pedro Pons Sitges ha recibido los telegramas siguientes:

Del señor Presidente del Consejo de Ministros:

«Muchísimas gracias por su cariñoso telegrama de felicitación. Conde de Romanones»

Del señor Ministro de Estado: «Agradézcole así como Ayuntamiento esa población cariñoso felicitación. Miguel de Villanueva»

La velada recreativa que el sábado tuvo lugar en la Casa del Pueblo resultó muy lucida y estuvo concurrendísima. Adelantamos estos datos interin damos la reseña de la fiesta.

Ha sido dado de alta el enfermo atacado de difteria que reside en la calle de la Reina. En la casa se practicó la debida fumigación.

En la estación telegráfica de Barcelona se halla detenido por no haber encontrado al destinatario un despacho expedido en esta ciudad con la dirección: Pío Samper, Euzenxa 1.º 2.º.

Procedente de Palma el sábado llegó el Secretario de la Delegación Provincial de Hacienda comisionado para conducir y entregar fondos a esta Administración subalterna.

En la calle de Conquista una parte del piso amenaza hundirse por cuyo motivo y en previsión de desgracias se ha prohibido el paso por aquel trayecto.

Movimiento de visajeros: Procedente de Palma, llegaron el sábado en el vapor correo diez pasajeros, y en el mismo buque marcharon a Barcelona 22.

Ayer llegaron de esta última ciudad, en el vapor «Menorca», 25 pasajeros, entre ellos nuestros amigos particulares don Humberto Ferrer, don José Cantó y con Angel Peñaiva. Sean todos bienvenidos.

Entre la carga embargada el sábado para Barcelona en el vapor «Monte Toro», había 40 cajas y 23 paquetes de cazado, 10 jaulas con aves y otros efectos.

Hemos sido atentamente invitados para asistir a las funciones del Casino del Consey.

Agradecemos al digno Presidente, nuestro amigo particular señor Terrés, la atención que nos ha dispensado.

Se ha recibido ya el rico turrón de Ciudadela en el establecimiento EL BAZAR, de don Francisco Pons Carreiras, Haanóver 11.

De gran alimentación y exquisito postre es el fino barquillo Chantilly y vainilla que vende la casa Cantamisa. Única casa que los vende en Mahón: Haanóver 11.

La debilidad general se combate fácilmente con el «Calcarol», que se adquiere en las buenas farmacias.

1916

Para Año Nuevo

DIETARIOS :: BLOCS DE VARIOS TAMAÑOS :: CALENDARIOS MENSUALES Y SEMANALES :: CALENDARIO DE BALEARES

Véndense en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva

Regalo de Navidad

CALZADO ELEGANTE Y DE CONSTRUCCION SÓLIDA, COSIDO, PARA SEÑORAS Y CABALLEROS

BARATURA VERDAD

"La Ventajosa" de Pelegrín Pavia

HANNOVER, 22

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA (Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

DE LA GUERRA

Barcelona 18, 23'40.

La intervención de Italia

París.—Todos los periódicos expresan su satisfacción por haberse decidido Italia a intervenir directamente en los Balcanes, dominando la orilla oriental del Adriático.

Esto permitirá la reorganización del ejército servio en Albania que se completan los trabajos de fortificación de Salónica sin que el enemigo trate de entorpecerlos.

Estos desembarcos italianos en Albania responden al plan de coordinación de fuerzas aliadas, resultado de las conferencias celebradas en París, bajo la presidencia del general Joffre.

Los griegos de Egipto

París.—Según noticias de Berlín, publicadas por un periódico suizo, los súbditos griegos residentes en Egipto han recibido invitación expresa de su Gobierno para que regresen inmediatamente a su patria.

Expectación y ansiedad

Atenas.—El representante alemán ha visitado en su domicilio al presidente del Consejo, durante la conferencia media hora.

Inmediatamente el jefe del Gobierno convocó a los ministros a un Consejo extraordinario que duró dos horas.

Los ministros se mostraron impenetrables; pero en su aspecto se notaba una inquietud alarmante.

Esto ha producido mucha inquietud, atribuyéndose extraordinaria importancia a la visita del representante alemán al jefe del Gobierno y al Consejo de ministros que la siguió.

Las fuerzas griegas

París.—El gobierno griego ha reforzado las guarniciones de Bolo, Corfú y otros puntos del mar Egeo con 4000 hombres cada una.

Se sospecha que estos refuerzos tienen al propósito de estar preparados ante cualquier contingencia que pueda sobrevenir.

Submarinos austriacos

Roma.—Las estaciones radiográficas de Génova y Punta Esperone avisan la presencia de submarinos austriacos entre Sicilia y Túnez, al sur de la isla de Creta y en aguas de Roda y Chipre.

El boicot a Alemania

Londres.—Se ha fijado para el día 4 de Enero el debate en la Cámara de los Comunes acerca de la organización de

relaciones económicas entre Inglaterra y los demás países aliados contra los imperios centrales después de la guerra.

Todos los hombres de negocios británicos de dentro y fuera del Parlamento concentran sus energías para que obtenga pleno éxito el boicot general al comercio germano.

En el parlamento rumano

Londres.—El discurso del jefe del Gobierno, pronunciado en el Parlamento, contestando a una interpelación, en la que se pedía urgentes medidas contra las intrigas de Alemania, ha declarado que las naciones como Rumanía no pueden comprarse.

Y añadió:

—Debemos mantener el orden contra cualquier agresión, sea cual fuere la forma en que se realice.

Rumania y los aliados

Londres.—En la Cámara de los Comunes ha declarado lord Cecil Robert que las relaciones entre Rumanía y los aliados tienen un carácter perfectamente amistoso.

Barcelona 18, 6'15.

Zeppelin que estalla

Amsterdam.—Un viajero procedente de Bruselas refiere que un zeppelin estalló cerca de Namur, muriendo la tripulación.

Parece que la explosión fué debida a defectos en el motor.

Voto de confianza

Roma.—El Senado aprobó por unanimidad una orden del día dando un voto de confianza al Gobierno.

Triunfo austriaco

Ginebra.—Telegrafian de Viena que los austriacos han tomado Bielopolie en Montenegro.

Lord Kitchener

Berlín.—Por informes de Londres se sabe que lord Kitchener se ha encargado del alto mando del ejército inglés en Egipto.

De Marina

París.—Un comunicado del ministerio de Marina dice que varios buques de guerra franceses bombardearon a unos barcos enemigos que estaban refugiados en el puerto de Novochatel, hundiendo a uno y haciendo huir a los otros con averías.

Dos que retrasaron la salida fueron apresados.

Un crucero francés dañó y destruyó una fábrica alemana de material de guerra establecida en Taffia.

Nota rusa

Petrogrado.—Un parte oficial dice que en el frente occidental, en el Norte

del lago Thirany hubo unos encuentros en que fué rechazado el enemigo, haciéndole algunos prisioneros.

Las tropas rusas se apoderaron además de dos cañones y dos ametralladoras y de material de guerra.

El día 6 se notó algún movimiento en el enemigo contra la cabeza del puente de Anhang.

Nuestras baterías apagaron el fuego enemigo.

En el Cáucaso, a Noroeste de Nivau, hubo un encarnizado combate contra varios centenares de kurdos, siendo éstos rechazados.

Los rusos se apoderaron de cien cabezas de ganado.

En esta acción tomó parte un destacamento de armenios que se batió con gran denuedo.

Sin resistencia, los rusos se apoderaron de Hamadan.

En honor de los aliados

Lisbos.—En el teatro San Carlos se ha verificado un banquete al que han asistido 426 personas, incluso el Gobierno en pleno.

El acto se verificó en honor de los aliados.

Hubo mucho entusiasmo, haciéndose calurosas manifestaciones de simpatía a las naciones amigas.

En los brindis se hicieron votos por el triunfo definitivo de las tropas aliadas.

Barcelona 19, 23'40.

La guerra en el mar

Marsella.—Frente a la isla de Malta un crucero de guerra inglés abordó al vapor francés «Djurja» y lo hundió. Hubo dos ahogados.

París, (oficia).—El día 17 del actual en el Mar Báltico fueron echados a pique el crucero alemán «Bremann» y un torpedero que lo escoltaba.

De los Balcanes

París.—Oficialmente se han desmentado las petrasas contenidas en los partes búlgaros y austriacos que hablan de éxitos conseguidos en los Balcanes.

Dicen de Milán que el tesoro serbio que asciende a diez y ocho millones en oro ha sido depositado en el banco franco-serbio.

El gobierno griego ha entregado a los representantes de los aliados las vías férreas de la Macedonia.

En Bucarest se ha descubierto un complot tramado para asesinar personajes políticos significados.

Atenas.—Se espera con ansiedad el resultado de las elecciones. Se han ordenado muchos encarcelamientos. Los venizelistas se abstienen.

El reclutamiento en Inglaterra

La recluta voluntaria por el sistema ideado por Lord Derby está dando en Inglaterra resultados asombrosos.

Sólo en Londres se han alistado en tres días ciento cinco mil hombres.

En el frente ruso

Londres.—Se insiste en que los alemanes tratan de romper el frente ruso en Dwinsk pero sus tentativas son infructuosas.

Los rusos han recibido grandes refuerzos.

Dozavas partes.—Italianos y austriacos.

Roma.—El senado ha aprobado la aplicación con carácter provisional de dozavas partes del presupuesto del año en curso.

Dominamos las alturas de Artico y en Goritzia rechazamos los ataques de los austriacos.

Yanquilandia y Austria

Nueva York.—En breve el gobierno de los Estados Unidos contestará a la nota de Austria austriaca.

La respuesta será más enérgica y explícita que la primera nota.

Nada nuevo.—Guillermo de viaje

Los últimos partes franceses no dicen nada nuevo.

El kaiser ha llegado a Berlín de paso para el frente occidental adonde se dirige.

Lo que dicen en Berlín

Dicen en Berlín que en la campaña de Iozzo los italianos han perdido setenta mil hombres.

Notas políticas

Barcelona 20, 6'15.

Discurso de Maciá

Barcelona.—En el Centro de Dependientes de Comercio dió ayer una conferencia el exdiputado don Francisco Maciá.

Dijo que el último debate le produjo asco y que no una sola vez actas hubiera renunciado para no asociarse a tanta farsa.

Apuntó el propósito de fundar un partido ya que la solidaridad se mixtificó.

Ha llegado el momento, añadió, de decirle a Cataluña: ¡sálvate!

El chismorreo político

Los mauristas organizaron un mitin que debía darse en la sala Imperio y que resultó un completo fracaso.

Se atribuye a los señores Cierva y Sánchez de Toca la determinación de declararse autónomos y fundar capillas aparte de los señores Maura y Dato.

Los datistas reciben del conde de Romanones temerosos de que agrado el jefe del Gobierno preste el apoyo ministerial en las próximas elecciones al señor Maura.

Si este caso se diera los datistas romperían las relaciones con el Gobierno.

Cantrá los libelistas

En la Casa del Pueblo de Madrid ayer tuvo lugar un mitin contra los difamadores y libelistas de oficio que, ya pagados o por el afán de lucrarse, utilizan la prensa para sus indignos fines.

Pablo Iglesias, que es hoy víctima de esos vividores, fué ovacionado con gran entusiasmo.

Los oradores dirigieron al Ministro de Hacienda señor Urzaiz, quien con actitud gallarda se ha negado a pagar los cinco millones que el Estado adeuda como resultado del pleito de la herencia Garvey.

Crónica Nacional

Frios y nevadas

En Avila las calles están cubiertas por una capa de nieve de un metro de espesor.

El servicio de trenes funciona con gran retraso.

En Segovia hay varios detenidos. Las regiones del Norte y del centro de España están cubiertas de nieve.

Nuevo giro postal

Desde el 1.º de Enero quedará establecido un nuevo giro postal entre España, Chile y Egipto.

España en Marruecos

Continúan las conferencias del alto Comisario de España en Marruecos, general Jordana, con el Gobierno.

Parece que se tiende a decidir la inmediata repatriación de parte de las tropas, a disminuir la acción militar e intensificar la civil.

Don Alfonso y Romanones

El conde de Romanones pasó ayer el día en Santa Cruz de Mudela en compañía del Rey.

Se ignora de que trataron.

Del Extranjero

Casamiento.—Muerte

Nueva York.—Se ha casado el presidente de la República norteamericana señor Wilson; la ceremonia fué sencilla;

el viaje de bodas tendrá lugar por el sur. París.—Ha fallecido el socialista Vailant.

Llamamiento.—Elecciones.—Respuestas.

El rey de Baviera ha llamado al servicio militar a todos los hombres aptos, sea cual fuere su edad.

Atenas.—Se han celebrado las elecciones sin incidentes.

El jefe del gobierno griego, Skuludis, ha contestado a Alemania que no se permitirá que las tropas búlgaras operen en Grecia.

Alrededor de la guerra

París.—Los partes habían de acciones aisladas.

Las escudrillas de aviones han repetido el bombardeo de Metz.

En Macedonia la temperatura es de veintinueve grados bajo cero. Hay muchos muertos de frío.

El hambre hace estragos en Austria. Londres.—A consecuencia de haber chocado con una mina se ha ido a pique un vapor noruego.

Se ha denunciado la presencia de un submarino frente a las costas de Argelia.

Banquete de radicales

Algunos discursos

Barcelona.—En el «Mundial Palace» celebraron ayer un banquete los republicanos radicales en número de quinientos cuarenta.

Al iniciarse los brindis el señor Marsella ofreció el banquete a los candidatos del partido vencedores en las últimas elecciones de concejales y a los vencidos.

En Cataluña dijo se ha afirmado el «Maura no».

Lo mismo dijeron otros oradores y el señor Jofraí.

Se promovió un fuerte incidente por culpa de un borracho que fué expulsado del local.

El señor Giner dijo que deben perdonarse los excesos y olvidar lo ocurrido.

En el campo de batalla se lucha con ardor. De entre los escombros de la nación la raza se levantará a impulsos de los ideales de civilización y progreso.

El partido radical está llamado a influir en los destinos de España. ¡Viva la República!

Al terminar el señor Giner levantóse el señor Lerroux y fué saludado con una salva atronadora.

Pronunció un gran discurso y habló primero de la fuerza de expansión del partido radical.

Saludó a los delegados de los pueblos y lanzó un reto a los regionalistas que se atribuyen la representación de Cataluña.

Agítese el partido, muévense los brazos y levanten barricadas.

Es preciso que se sepa que después del enérgico esfuerzo tendrá eficacia la nueva orientación.

Los concejales deben imponerse estos tres temas: Instrucción, higiene y asistencia públicas. El orador glosó estos conceptos y dijo luego:

La política nacional y la parlamentario son una farsa.

En el último intento de reformas militares se quería reducir rápidamente las escalas para dar lugar a la formación de un coro de generales jóvenes y cortezanos y relegar al olvido a los generales veteranos a quienes sólo les quedaría el recurso de arreparentas de no haber desenvainado las espadas.

Una ovación estruendosa ahoga el fin de este valiente periodo.

Sigue el señor Lerroux en el examen de los hombres públicos y de las circunstancias, se fija en la significación del gabinete Romanones y dice que en él hay ministros francófilos y germanófilos, por lo que esto no es gobierno, es un bati-burrillo.

Preparemos el ánimo para los grandes sacrificios.

El orador prevé catástrofes si se enciende la guerra en todo el islamismo.

Pongo la jefatura en manos del partido. Si cometí yerros, tuve también aciertos.

Como jefe quiero mantener la disciplina.

Emiliano Iglesias se somete a mi jefatura y le impongo la supresión del diario «Germinal».

El señor Lerroux termina su discurso con la petición de sacros para los presos con motivo de los sucesos de la semana gloriosa.

Tipografía Mahonesa, Calle Nueva



# Agua imperial



## AL CALINA DIARÉTICA

### Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

Impresiones en tinta comunicativa

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas. Tintas, etc.

Precios económicos

Rapidez en servir los encargos

# AGUA DE SOLARES

Premiada con altas recompensas en todas las Exposiciones a que han concurrido. GRAN PREMIO en la Exposición Hispano Francesa en Zaragoza.

DE EXCELENTE RESULTADOS PARA LAS ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO Y NERVIOSAS

Pídase en las comidas

La mejor Agua de mesa

Proveedor de la Real Casa

y de la Compañía Internacional de los coches camas

Depósito en Mahón:

Eduardo Gabiró

Cardona y Orfila

### EL HOGAR Y LA MODA

El periódico más económico del mundo

Por 2 REALES AL MES

- Un número semanal de EL HOGAR Y LA MODA.
- Un cuaderno semanal de NOVELA, moda e interior.
- Un cuaderno semanal de DICCIONARIO ENCICLOPÉDICO.
- Un cuaderno semanal de HISTORIA DE ESPAÑA.

Entre Periódico, Novela, Diccionario e Historia 18 CUADERNOS AL MES POR 2 REALES

140 páginas de lectura semanal para la familia

EL HOGAR Y LA MODA da, además,

PATRONES CORTADOS

a, además, bonitos y prácticos

REGALOS MENSUALES

constantes en máquinas de coser, vajillas, corsets de trajes, piezas de tela, etc., a que pueden optar todos los suscriptores.

Todo por los 2 reales al mes

Liene V. el adjunto supón y mándelo a

"El Bazar" de Francisco Pons Carreras HANNOVER, 11 - MAHON

que en su acto e dará unas muestras gratis.

Hay que advertir que los que se suscriban ahora podrán, con muy poco gasto, empezar a coleccionar todas las obras desde el cuaderno primero.

Don que habita en provincia de número que desea recibir unas muestras gratuitas de EL HOGAR Y LA MODA y su Biblioteca.



MANUALES GALLACH BIBLIOTECA

—Aquí he de encontrar el libro que busco, pues en la colección de MANUALES GALLACH que constituye la mejor "Biblioteca útil y económica de conocimientos enciclopédicos" y en la que colaboran los más eminentes autores, se encuentran temas interesantes lo mismo para el abogado, agricultor, médico, etc., que para el obrero estudioso que desea cultivar su inteligencia en las ARTES, CIENCIAS e INDUSTRIAS.

La colección consta hoy de 103 «Manuales». Véndese al contado y a plazos. Pueden adquirirse también los «Manuales» sueltos. TIPOGRAFIA MAHONESA, calle Nueva

### Agua Asdrubal

Especial para curar

Diabetes - Bazo - Hígado - Riñones - Estómago

Pedíden las principales farmacias.

### Crema Kaiser

Cuando los productos de la industria nacional son mejores y más económicos que los extranjeros, deben preferirse, y que con esto no hacemos otra cosa que cumplir el deber elemental de mi patria, es la mejor de todas las conocidas. Fabricada a base de esencia y cera pura, con aparatos modernos y primeras materias de calidad superior, como puede apreciarse a simple vista, suaviza el cuero, lo hace impermeable y da al calzado un brillo rápido, intenso y duradero, como ningún otro producto ha podido alcanzar jamás. La leyenda de que las cremas que arden queman el calzado, es una burda invención de los que fabrican betunes a base de agua, de ácidos y de sales que corrompen el cuero, que siendo solubles al contacto del agua o de la humedad ensucian los vestidos y cuando tocan por lo tanto, debéis rechazar los betunes que el borada con materias cerosas, que son no arden. La crema KAISER es zombustible, arde, pero no quema el calzado, antes al contrario lo suaviza, lo hace impermeable y lo defiende de la humedad. El que la prueba una sola vez, rechaza siempre todas las demás. No gastéis KAISER QUE NO ENDURECE LA PIEL Y ECONOMIZA EL CALZADO.

DE VENTA EN TODAS PARTES

Fabricante, MANUEL ALBIAC, Tarragona. Venta al por mayor en Mahón: don LORENZO MIQUEL, calle Arravaleta, 18. Venta al detall en todos los buenos establecimientos.

### El Teatro de los Niños

C. B. NUALART. Juguetes instructivos que participan de interés pictórico, literario, trabajo manual y finalmente educativo. El «Teatro de los Niños» está al alcance de todas las fortunas, no pierde nunca su interés, pues como en los teatros de verdad, se renueva constantemente con estrenos cada uno de estos es sólo cuestión de unos céntimos. El cuaderno «Teatro-Escenario» contiene:

- La boca del teatro con su proscenio.
- El escenario.
- El telón de boca.
- Los bastidores de boca.
- La pantalla de luz.
- Taquillaje e instrucciones.

Esto, que el niño ha de comprar una sola vez, se adquiere por dos pesetas. Cada cuaderno, conteniendo una obra, comprende una comedia en dos actos, dos decoraciones compuestas de tres o cuatro telones, los personajes adecuados, instrucciones generales, el libreto, etcétera.

Precio: 1'50 pesetas cada cuaderno.

OBRAS PUBLICADAS «El alma de las ruinas» (2 actos). «El mercader de Venecia» (2 actos). En breve se publicarán otras.

Ha llamado poderosamente la atención nuestro teatro. El efecto plástico de las decoraciones es sorprendente, y todo el mecanismo está resuelto de una manera definitiva.

Una representación puede ser ejecutada a la perfección por dos niños. La comedia está impresa de modo que pueda cortarse cada parlamento; éstos están numerados, y basta que uno de los niños actores se quede con los números impresos y el otro con los papeles. Es un juego que incluye el libro, la acción, la visión práctica y el trabajo.

Hay un modelo especial de lujo, que contiene el teatro montado y plegable con dos obras de dos actos, cuyo decorado está ya recortado y listo, todo dispuesto para efectuar las representaciones, pudiendo guardarse siempre en un lindo estuche.

Pesetas diez cada caja. Véndese en esta ciudad en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

### NOVEDADES LITERARIAS

Últimos libros recibidos en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

- «El sentido común y la guerra», por G. Bernard Shaw, 2'50
- «Los últimos días de Kant», por Tomás de Quincey, 1'00
- «Política Hispano-Americana», por Francisco Arderius, 3'50
- «Jesús de Nazareth», por Edmundo González Blanco, 3'00
- «El alma nacional», por el Marqués de Dosfuertes, 3'50
- «Los indios vuelven», por Leopoldo López de Sá, 3'50
- Manuel Gutiérrez Najera, «Sus mejores poesías», 1'50